

Dịch vụ pháp lý Bắc California

Chúng tôi có thể giúp quý vị giải quyết các vấn đề pháp lý của mình

Chúng tôi là ai

Chúng tôi là **Dịch vụ Pháp lý Bắc California (LSNC)**, một công ty luật phi lợi nhuận cung cấp dịch vụ hỗ trợ pháp lý dân sự cho các gia đình và cá nhân có thu nhập thấp tại 23 hạt thuộc miền bắc California. LSNC có văn phòng tại tám địa điểm: Sacramento, Auburn, Chico, Eureka, Redding, Ukiah, Vallejo và Woodland.

LSNC có thể giúp quý vị. Chúng tôi sàng lọc các khách hàng của mình để đảm bảo rằng họ hội đủ điều kiện để sử dụng các dịch vụ của chúng tôi. Trong hầu hết các trường hợp, điều này có nghĩa rằng chúng tôi sẽ hỏi quý vị các thông tin về nơi quý vị sống và hỏi thu nhập và tài sản của quý vị. Với một số trường hợp khác, chúng tôi cũng có thể cần phải xem xét độ tuổi của quý vị, hoặc xem rằng quý vị có gặp một vấn đề pháp lý phù hợp với một trong những chương trình đặc biệt của chúng tôi hay không. Bất kể trường hợp nào, nếu quý vị thuộc diện gia đình hoặc cá nhân có thu nhập thấp, chúng tôi khuyến khích quý vị liên hệ với chúng tôi để hỏi xem chúng tôi có thể giúp đỡ quý vị giải quyết vấn đề pháp lý của mình hay không.

Để biết thông tin về cách thức liên lạc chúng tôi, hãy xem danh sách dưới đây gồm tất cả các địa chỉ văn phòng và các chương trình đặc biệt của LSNC.

Chúng tôi làm gì

Hầu hết các trường hợp mà LSNC xử lý đều liên quan đến các vấn đề pháp lý về nhà cửa, chăm sóc sức khỏe hoặc các chương trình phúc lợi của chính phủ. LSNC không chỉ cung cấp cho các khách hàng dịch vụ hỗ trợ pháp lý miễn phí liên quan tất cả các loại vấn đề pháp lý nêu trên, mà còn hỗ trợ các vấn đề thuộc các lĩnh vực pháp lý khác, chẳng hạn như luật tiêu dùng và luật lao động.

LSNC cũng có một số chương trình đặc biệt tập trung vào nhu cầu của các cộng đồng dân cư đặc thù cần sự giúp đỡ pháp lý. Các chương trình này bao gồm:

- **Chương trình Sức khỏe LSNC (LSNC Health Program)** (tập trung vào Đạo luật Chăm sóc Sức khỏe Hợp túi tiền (Affordable Care Act), ví dụ: "Obamacare")
- **Chương trình Hỗ trợ Trợ cấp hưu trí các tiểu bang miền Tây (Western States Pension Assistance Program)** (tập trung vào một loạt các vấn đề về trợ cấp hưu trí nhà nước và tư nhân)
- **Chương trình Vận động và Tư vấn Bảo hiểm y tế (HICAP)** (hỗ trợ các khách hàng có những thắc mắc về chương trình Medicare và chăm sóc sức khỏe dài hạn)
- **Chương trình Dịch vụ Pháp lý tình nguyện (VLSP)** (cung cấp trợ giúp pháp lý và giới thiệu đến luật sư tư nhân đối với một số vấn đề mà LSNC không phục vụ)

How to Contact Us

Sacramento

(serving low-income clients in Sacramento county)

Legal Services of Northern California
515 - 12th Street
Sacramento, CA 95814
Voice: (916) 551-2150

Auburn

(serving low-income clients in Amador, Calaveras, El Dorado, Nevada, Placer and Sierra counties)

Legal Services of Northern California
190 Reamer Street
Auburn, CA 95603
Voice: (530) 823-7560
Toll Free: (800) 660-6107

Chico

(serving low-income clients in Butte, Colusa, Glenn, Plumas and Tehama counties)

Legal Services of Northern California
541 Normal Avenue
Chico, CA 95928
Voice: (530) 345-9491
Toll Free: (800) 345-9491

Eureka

(serving low-income clients in Del Norte and Humboldt counties)

Legal Services of Northern California
123 Third Street
Eureka, CA 95501
Voice: (707) 445-0866
Del Norte County toll free: (800) 972-0002
Senior Legal Assistance Program:
(707) 443-9747 ext. 245

Redding

(serving low-income clients in Lassen, Modoc, Shasta, Siskiyou and Trinity counties)

Legal Services of Northern California
1370 West Street
Redding, CA 96001
Voice: (530) 241-3565
Toll Free: (800) 822-9687

Ukiah

(serving low-income clients in Lake and Mendocino counties)

Legal Services of Northern California
421 North Oak Street
Ukiah, CA 95482
Voice: (707) 462-1471
Toll free: (877) 529-7700

Vallejo

(serving low-income clients in Solano county)

Legal Services of Northern California
1810 Capitol Street
Vallejo, CA 94590
Voice: (707) 643-0054

Woodland

(serving low-income clients in Yolo county)

Legal Services of Northern California
619 North Street
Woodland CA 95695
Voice: (530) 662-1065
Voice: (916) 447-5798
Senior Line: (530) 207-4250

Health Insurance Counseling and Advocacy Program (HICAP)

(providing counseling and advocacy services for Medicare Beneficiaries residing in the following 14 counties: El Dorado, Lassen, Modoc, Nevada, Placer, Sacramento, San Joaquin, Shasta, Sierra, Siskiyou, Sutter, Trinity, Yolo, Yuba)

Legal Services of Northern California
505 - 12th Street
Sacramento, CA 95814
Voice: (916) 376-8915
Fax: (916) 376-8795

Senior Legal Hotline

(serving senior clients, regardless of income level, in Sacramento county)

Western States Pension Assistance Project

(serving clients with problems related to their pensions, regardless of age or income, who live or have worked in Arizona, California, Hawaii, and Nevada)

Legal Services of Northern California
505 - 12th Street
Sacramento CA 95814
Toll free: (800) 222-1753
Voice: (916) 551-2140
Fax: (916) 551-2197

For further information or questions about Legal Services of Northern California, contact our Executive Office:

Executive Office

Legal Services of Northern California
517 - 12th Street
Sacramento, CA 95814
Voice: (916) 551-2150
Fax: (916) 551-2195

LSNC Health Program

(serving clients with legal problems related to obtaining and keeping health-care services, in the following 32 counties: Alpine, Amador, Butte, Calaveras, Colusa, Del Norte, El Dorado, Glenn, Humboldt, Inyo, Lake, Lassen, Mendocino, Modoc, Mono, Nevada, Placer, Plumas, Sacramento, San Joaquin, Santa Barbara, Santa Cruz, Shasta, Sierra, Siskiyou, Solano, Sutter, Tehama, Trinity, Ventura, Yolo, Yuba)

Legal Services of Northern California
515 - 12th Street
Sacramento CA 95814
Toll free: (888) 354-4474
Voice: (916) 551-2150
Fax: (916) 551-2196

SeniorLink – Yolo County

(free information and assistance program connecting seniors (60+) in Yolo County to various service providers)

Legal Services of Northern California
619 North Street
Woodland, CA 95695
Voice: (530) 207-4250
Toll free: (877) 883-4927

Voluntary Legal Services Program

(volunteer-based “pro bono” legal aid program providing free assistance with civil legal matters to low-income clients in the Sacramento region)

Voluntary Legal Services Program
Legal Services of Northern California
501 - 12th Street
Sacramento CA 95814

Voice: (916) 551-2102
Fax: (916) 551-2120
